Help Wanted!

Kawaii-Scans

Contacting us is easy!
Email: sachikoesachiko.me
Web: http://kawaii.ca
Twitter: @kawaiiscans

Kawaii-Scans needs your help!

Translators: Looking at possible new series(if you have something you'd like to work on in mind already let's talk about it) or potentially help with some of our older ones

Editors: We need people who have a solid background in image editing We need both cleaners and typesetter. Or if you like to do both that's fine too!

Quality Checkers: We need people who have a good eye. You'll be asked to look for graphical mistakes as well as grammatical ones and list them for the editor to fix before release.

SIGH...
SO THE MANGA RESEARCH CLUB IS ABOLISHED...
I GUESS THE ROOM WILL BE DESTROYED TOO...
...
sigh
sigh

第3回
乙女王子
Otome Ouji
～女子高漫研ホストクラブ～

WE DON'T HAVE ANY RESULTS TO SHOW FROM OUR CLUB ACTIVITIES..
I GUESS THERE'S NOTHING WE CAN DO
DOES THE VICE PRESIDENT HAVE THE AUTHORITY TO DO THAT?
I DON'T THINK SO...
BUT IF SHE REPORTS US IN THE STUDENT COUNCIL MEETING, WE'LL BE OUT IN ONE STRIKE.
THE DEATH OF THE MANGA RESEARCH CLUB ISN'T A JOKE
THERE ISN'T ANYWHERE ELSE FOR US TO GO.
IF THAT HAPPENS, LET'S ALL JOIN THE DRAMA CLUB.
DON'T SAY STUPID THINGS...
It's fun! There's vocal exercises and muscle training...
IF THE CLUB PRESIDENT IS THIS UPSET,
THEN IT MUST MEAN THE CLUB WAS IMPORTANT TO HER.
WHY DID YOU JOIN THE MANGA RESEARCH CLUB?

CRASH
THIS WAS THE ONLY PLACE WHERE A FIRST-YEAR COULD BECOME CLUB PRESIDENT RIGHT AWAY!
SO I COULD BE THE CLUB PRESIDENT!
YOU'RE A SECOND YEAR STUDENT NOW, SO YOU CAN FIND OTHER CLUBS WHERE YOU COULD BE PRESIDENT, RIGHT?
NOW THAT YOU MENTION IT, THAT'S TRUE!
TURN
Agh!
S-so that's your reason...
Oh!
It's important to get to the top!
Naturally, my dream for the future is to become a female company president!
STAGGER
STAGGER
STAGGER
THEY DON'T CARE IF THE MANGA RESEARCH CLUB IS ABOLISHED?
NOBODY REALLY CARES ABOUT MANGA RESEARCH?

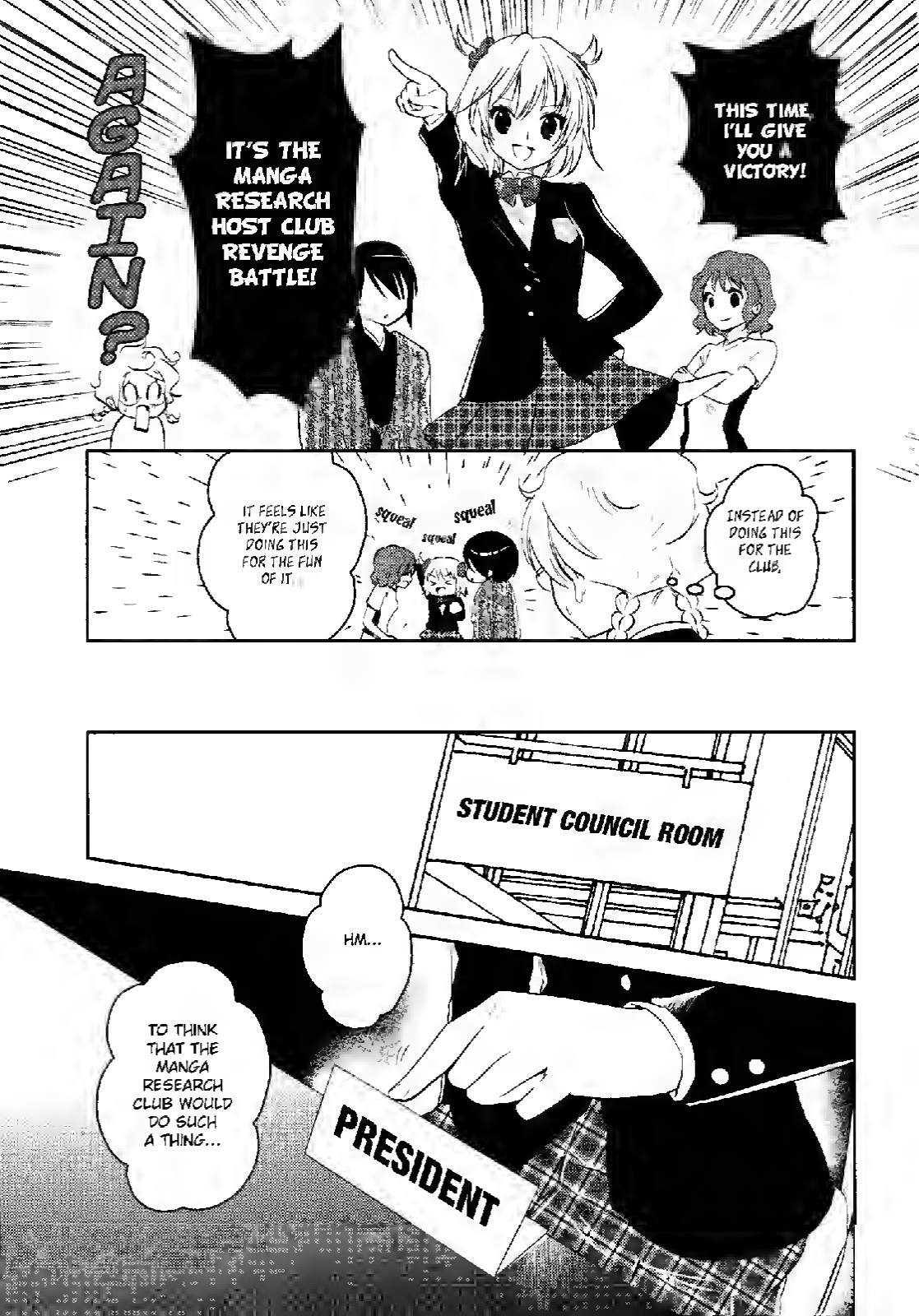
I REALLY LOVED THE MANGA RESEARCH CLUB.
WHEN I WAS IN MIDDLE SCHOOL,
I-I...
I COULDN'T WAIT FOR SCHOOL TO END EACH DAY
COMPARING THE THINGS THAT WE'D DRAWN
CHOOSING THEMES WE COULD ALL WORK ON...
I THOUGHT I'D BE ABLE TO DO MORE ADVANCED CLUB ACTIVITIES...
I THOUGHT I COULD DO THE SAME IN HIGH SCHOOL
THAT'S... ALREADY RUINED, ISN'T IT?
drip
HUH?

IT ENDS HERE...
THERE'S NOTHING WE CAN DO BUT GIVE UP.
...
I'M SORRY FOR CRYING...
I HATE THAT...
RUB
RUB

NOD
NOD
squeeze
AKIRA-SENPAI..
I-I ..
I WENT THROUGH ALL THE TROUBLE OF BECOMING CLUB PRESIDENT,
SO I'D LIKE TO DO SOMETHING RELATED TO MANGA RESEARCH AT LEAST ONCE.

SKETCHING SESSIONS AND BRUSH SKILLS!
And krill!
Like Piyo said, b'sason!*
Mayim Mayim Mayim b'sason
QUITTING WHILE YOU'RE BEHIND
JUST ISN'T LIKE YOU, CLUB PRESIDENT
FLOP
FLOP
DO YOU REALLY THINK WE CAN DROP THAT BLOCKHEAD WITH A FRONTAL ASSAULT?
Then this time, let's try a different way..
IF WE CAN CAPTURE THE VICE PRESIDENT'S HEART BEFORE THE NEXT STUDENT COUNCIL MEETING, THE GAME IS OURS!
THAT'S RIGHT. THE MATCH ISN'T OVER YET.
WE'LL JUST HAVE TO DO IT BETTER!
GLINT
ON THE CONTRARY, IN ORDER TO MAKE USE OF OUR FAILURE...

*NOTE: 'MAYIM MAYIM' IS AN INTERNATIONALLY POPULAR ISRAELI FOLK SONG AND DANCE

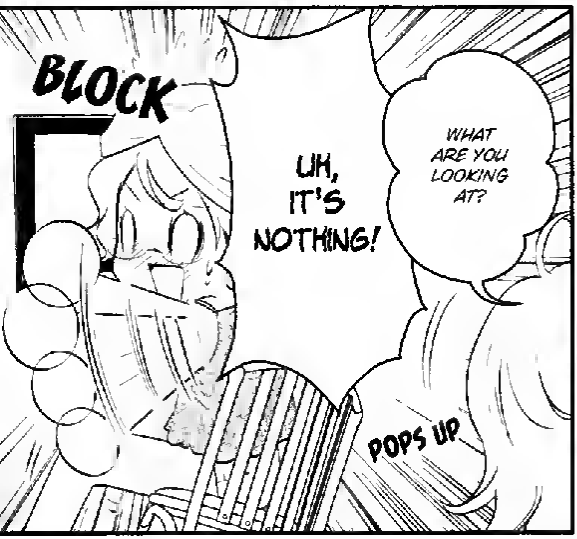

AGAIN?
IT'S THE MANGA RESEARCH HOST CLUB REVENGE BATTLE!
THIS TIME, I'LL GIVE YOU A VICTORY!
IT FEELS LIKE THEY'RE JUST DOING THIS FOR THE FUN OF IT.
squeal
squeal
squeal
INSTEAD OF DOING THIS FOR THE CLUB,
STUDENT COUNCIL ROOM
HM...
TO THINK THAT THE MANGA RESEARCH CLUB WOULD DO SUCH A THING...
PRESIDENT

WE CAN'T LET THEM PULL THIS KIND OF CRAP!
AND I DON'T THINK WE CAN EXPECT THEM TO DO ANY SERIOUS CLUB ACTIVITIES AFTER THIS!
slam
YOU'RE IN SUCH A RAGE.
IT MAKES ME WONDER IF THERE ISN'T SOME DEEPER REASON BEHIND IT
Chuckle
GASP
NO, THAT'S...
THIS ISN'T AN OFFICIAL MEETING,
SO I'LL JUST ACCEPT THAT AS YOUR PERSONAL REPORT
HUH?
YOU KNOW THIS ISN'T SOMETHING THAT CAN BE DECIDED BASED ONLY ON YOUR JUDGEMENT
LET'S LOOK INTO THE SITUATION A LITTLE MORE.

THE PRESIDENT IS ABUSING HER POWER
EVEN THOUGH YOUR OPINION IS OBVIOUSLY RIGHT!
I'M SORRY, BUT...
hmph
hmph
SLAM
I-I'LL ALWAYS BE ON YOUR SIDE!
VP!
HOP
HOP
PLEASE LEAVE ME ALONE RIGHT NOW
I DEFINITELY CAN'T FORGIVE THEM.
I CAN'T FORGIVE THEM.
STOMP
STOMP
STOMP
STOMP

TO THINK THAT WAS MY FIRST EXPERIENCE OF A HOST CLUB!
grind
MY FIRST TIME WAS SUPPOSED TO BE AT A TOP-RATE HOST CLUB,
WITH SPARKLING LIGHTS AND THE BEST CHAMPAGNE. I'D BE SURROUNDED BY STYLISH MEN,
AND I'D PASS THE TIME LIKE A PRINCESS. THAT'S HOW I'VE ALWAYS DREAMED OF IT!
GIVE ME BACK MY HOST CLUB VIRGINITY!
FOR THAT PURPOSE, I'D LOOKED UP MANY THINGS AND CULTIVATED MY EYE FOR MEN...
AND I ENDED UP BEING GIVEN A JOIE* BY SOMEONE IN COSTUME, LIKE WE WERE IN A COMEDY SKIT...
*CHEAP YOGURT DRINK YOU CAN GET FOR 100-150 YEN

HMM..
THERE'S A LOT OF COMPLICATED STUFF ABOUT HOSTS...
CLICK
CLICK
HOST
A Host is
I SHOULD PRINT THIS OUT SO MY CLUB SENIORS CAN ALSO TAKE A LOOK


BLOCK
UH, IT'S NOTHING!
WHAT ARE YOU LOOKING AT?
POPS UP

HIYONA, HURRY UP AND DRY YOUR HAIR.
AH, RIGHT!

OH..
AND YOU HAVE TO BE PARTICULAR OVER THINGS LIKE YOUR HAIR STYLE
DON'T FORGET YOUR TABLE MANNERS..
Oh-
Hmm-
SO ONE'S "ESCORT ABILITY" IS IMPORTANT...
I WASN'T EXACTLY SLACKING OFF, EITHER
THUD
WHOA! HOW DID YOU GET THIS?
It was ditched in the back woods!
SQUAWK
HOST
HOST

THE NO.1 POPULAR HOST IS FINALLY
TAKING IT ALL OFF!
SO THE CLUB PRESIDENT WAS ALSO PLANNING TO DO SOME SERIOUS STUDYING
TISSUE
TUSSLE
With this and that, we've deepened our understanding of hosts...
squeal
squeal
squeal
NOW WE JUST NEED TO DECORATE AND GET SUITS..
OH, I JUST HAD A GOOD IDEA!
EVERYBODY, DOES YOUR FATHER HAVE AN OLD SUIT AT HOME THAT YOU COULD USE?
I'M ALSO IN THE HANDCRAFTS CLUB,
AND I KNOW A GIRL WHO CAN MAKE QUITE THE PROFESSIONAL ALTERATIONS!

SHOCK
AH, I HAVE A COUSIN WITH A SUIT FROM HIS 7-5-3 FESTIVAL* I'LL BORROW IT FOR YOU, PIYO.
HIS SUIT IS WAY TOO BIG...
AH, BUT MY DAD IS 175 CM...

*NOTE: A FESTIVAL WHEN GIRLS AGED THREE AND SEVEN YEARS OLD AND BOYS AGED THREE AND FIVE YEARS OLD ARE TAKEN TO SHRINES BY THEIR PARENTS.

I'M NO USE.
I'D JUST START ANOTHER FIGHT.
ALL THAT'S LEFT IS TO FIGURE OUT HOW TO GET THAT BIG HEAD TO COME HERE..
It'll be like Kaoru Takerou again!
melo-drama

*TN: HIKARU GENJI THE SHINING SAMURAI, A FAMOUS ANIMATED TV SERIES FEATURING SUPERHERO GIRLS IN ANIME STYLE.

乙女王子
Otome Ouji
～女子高漫研ホストクラブ～

KAWAII SCANS
HTTP://KAWAII.CA
#KAWAII-SCANS@IRC.RIZON.NET